

Brüssel, 2. märts 2016
(OR. en)

15062/1/15
REV 1 COR 1

LIMITE

PV/CONS 70
JAI 979
COMIX 667

PROTOKOLLI KAVAND

Teema: Euroopa Liidu Nõukogu **3433.** istung (**JUSTIITS- JA SISEKÜSIMUSED**)
3.–4. detsembril 2015 Brüsselis

Dokumendi ST 15062/1/15 REV 1 leheküljel 10 sõnastatakse punktid 17 ja 18 järgmiselt:

17. **Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse kriisiolukorras ümberpaigutamise mehhanism ning muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 26. juuni 2013. aasta määrust (EL) nr 604/2013, millega kehtestatakse kriteeriumid ja mehhanismid selle liikmesriigi määramiseks, kes vastutab mõnes liikmesriigis kolmanda riigi kodaniku või kodakondsuseta isiku esitatud rahvusvahelise kaitse taotluse läbivaatamise eest [esimene lugemine]**¹

= Ülevaade olukorrast
14513/15 ASIM 157 CODEC 1578

Nõukogus toimus eespool nimetatud ettepaneku üle lühike arutelu.

Pärast arutelu palus eesistuja

- nõukogu ettevalmistavatel organitel jätkata ettepaneku läbivaatamist
- komisjonil kiirendada tööd muudetud Dublini määrusega
- liikmesriikidel pühenduda täielikult ajutiste ümberpaigutamiskavade rakendamisele.

¹ Erandkorras – assotsieerunud riikide osavõtul

18. **Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2013/32/EL (rahvusvahelise kaitse seisundi andmise ja äravõtmise menetluse ühiste nõuete kohta) kohaldamise eesmärgil ELi ühine turvaliste päritoluriikide nimekiri ja muudetakse direktiivi 2013/32/EL [esimene lugemine]**
= Ülevaade olukorrast

Eesistujariik tutvustas olukorda ELi ühise turvaliste päritoluriikide nimekirja kehtestamise ettepaneku läbivaatamisel. Eesistujariik rõhutas vajadust selle ettepaneku üle peetavate aruteludega kiiresti edasi liikuda.
